

# ИЗВѢСТІЯ

РУССКАГО АРХЕОЛОГИЧЕСКАГО ИНСТИТУТА

ВЪ КОНСТАНТИНОПОЛѢ.



ТОМЪ XIII.



СОФІЯ

ДЪРЖАВНА ПЕЧАТНИЦА

1908.

Коммисіонеръ: ОТТО НАРРАССОВИЦЪ, Leipzig, Querstr. 14.

BLAD  
CASS  
42546136  
12-12-03  
Buhc

## Оглавление.

	Стран.
Ө. И. Успенский. Болгарские Асѣневичи на византийской службѣ въ XIII—XIV вв. (съ табл. I)	1—16
L. Petit. Turicon du monastère de la Kosmosotira près d'Ænos (1152)	17—77
Б. А. Панченко. Каталог молвдовудовъ коллекціи Русскаго Археологическаго Института въ Константинополѣ (съ табл. II—VIII)	78—151
Хр. М. Лопаревъ. Житіе св. Евдокии	152—252
Г. А. Ильинский. Рукописи Зографскаго монастыря на Аѳонѣ	253—276
П. Н. Монозовъ. Къ палмирской археологій и эпиграфикѣ (съ табл. IX—XIII и 1 рис. въ текстѣ)	277—302
Отчетъ о дѣятельности Русскаго Археологическаго Института въ Константинополѣ въ 1904 г.	303—322
Отчетъ о дѣятельности Русскаго Археологическаго Института въ Константинополѣ въ 1905 г.	323—347
Приложение I. Ө. И. Успенский. Рѣзная деревянная доска отъ древняго склада (съ табл. XIV)	348—362
Приложение II. Ө. И. Успенский. О перевозкѣ изъ Пальмиры въ С. Петербургъ плиты съ надписью	363—371

## Рукописи Зографскаго монастыря на Аѳонѣ<sup>1)</sup>.

Г. А. Ильинскаго.

---

Первыя извѣстія о рукописномъ собраніи Зографскаго монастыря сообщили въ 1848 г. В. И. Григоровичъ въ своемъ извѣстномъ „Очеркѣ путешествія по Европейской Турціи“ (2 изд. М. 1877, стр. 56—57). Встрѣченный въ монастырѣ очень негостепріимно, Григоровичъ могъ рассмотреть только сто съ небольшимъ рукописей. Изъ нихъ 65 оказались „церковными, новыми“; объ остальныхъ 35 Григоровичъ далъ нѣкоторыя бібліографическія свѣдѣнія, но до такой степени краткія, что въ настоящее время, за немногими исключеніями (напр. № 29 = № 155 нашего описанія, № 31 = № 152 и др.), нѣтъ никакой возможности опредѣлить, какія именно рукописи онъ имѣлъ въ виду.

Въ 1852 г. совершилъ путешествіе по Аѳону съ научной цѣлью К. Дмитриевъ-Петковичъ. Сообщая довольно обстоятельныя свѣдѣнія о бібліотекахъ всѣхъ аѳонскихъ монастырей въ книгѣ „Обзоръ Аѳонскихъ древностей“ (Спб. 1865), онъ ничего не говоритъ о рукописяхъ Зографскаго монастыря, хотя бывалъ въ немъ не одинъ разъ.

Напротивъ, цѣлыхъ 26 страницъ посвятилъ книгохранилищу Зографскаго монастыря на Аѳонѣ арх. Леонидъ въ статьѣ „Славносербскія книгохранилища на Аѳонской горѣ“ (Чтенія Общества исторіи и древностей русскіихъ, годъ 1875, кн. I, стр. 52—78), но почти вся эта замѣтка посвящена мѣсяцеслову Трефологія Зографскаго монастыря (№ 85), который арх. Леонидъ приводитъ почти въ дословномъ видѣ. Изъ другихъ рукописей этотъ писатель сообщаетъ только объ Евангеліи 1305 г. (№ 12).

Еще раньше архим. Леонида посѣтилъ въ 1858 г. Зографъ еп. Порфирій, но печатно свѣдѣнія объ его рукописяхъ онъ сообщилъ только въ 1880 г. въ книгѣ „Второе путешествіе по святой горѣ Аѳонской“ (Москва), стр. 145—162. Въ этомъ описаніи еп. Порфирій отмѣтилъ до 49 рукописей, въ томъ числѣ нѣсколько греческихъ и извѣстное глаголическое Евангеліе. Очень странно, что здѣсь же

<sup>1)</sup> Авторъ считаетъ долгомъ принести глубокую благодарность Русскому Археологическому Институту въ Константинополѣ за матеріальную помощь при поѣздѣ на Аѳонъ.

приводятся двѣ рукописи: Евангеліе 1322 г. и „Цароставникъ“, которыя въ дѣйствительности теперь находятся въ Хиландарскомъ монастырѣ (ср. Sava Chilandafes, Rukop. Chil. №№ 7 и 179). Вниманіе еп. Порфирія останавливали преимущественно датированныя рукописи, но описаніе ихъ крайне кратко, и записи ихъ приводятся лишь въ исключительныхъ случаяхъ.

Изъ многихъ рукописей еп. Порфирій „оставилъ себѣ на память“ по одному или нѣскольку листовъ, которые вмѣстѣ съ другими его рукописными отрывками и цѣлыми кодексами были приобрѣтены у него въ 1883 г. Императорской Публичной Библіотекой. Въ 1885 г. эта коллекція, въ томъ числѣ и собраніе зографскихъ отрывковъ, было описано П. А. Бычковымъ въ „Краткомъ обзорѣ собранія рукописей, принадлежащаго еп. Порфирію“, стр. 41 и слл. Несмотря на краткость, оно довольно содержательно и точно.

Наконецъ, въ 1903 г. издалъ новый „Прѣгледъ на славянскитѣ ржкописи въ Зографския монастырь“ А. П. Стойловъ въ кн. VII—IX-ой журнала „Библиотека — Приложение на Църковенъ Вѣстникъ“ (стр. 117—160). Строго говоря, систематически рассмотрѣны здѣсь только пергаменные рукописи, а изъ остальныхъ авторъ приводитъ только записи, но очень неточно и со множествомъ опечатокъ. Въ небольшомъ введеніи г. Стойловъ излагаетъ исторію своего описанія и приводитъ классификацію рукописей Зографскаго монастыря по содержанию, редакціямъ и вѣкамъ.

Изъ этого разбора существующихъ въ наукѣ описаній рукописей Зографскаго монастыря читатель видитъ, что ни одно изъ нихъ не можетъ назваться полнымъ даже только для древнѣйшихъ изъ нихъ (XIII—XVIII в.). Восполнить этотъ пробѣлъ славянской библиографіи мы и поставили себѣ, между прочимъ, задачей нашего пребыванія въ Зографскомъ монастырѣ на Аѳонѣ въ іюлѣ 1907 г. Къ сожалѣнію, располагая всего десятидневнымъ срокомъ, мы не имѣли физической возможности описать каждую рукопись по ея статьямъ, но должны были ограничиться самой краткой программой, предѣлы которой лишь немного шире той, которая положена въ основу извѣстныхъ „каталоговъ“ сербской королевской Академіи Наукъ и Народной Библіотеки. Тѣмъ не менѣе мы позволяемъ себѣ высказать надежду, что даже въ такомъ видѣ наше описаніе не будетъ совершенно бесполезно для тѣхъ ученыхъ славистовъ, которымъ придется работать въ библіотекѣ Зографскаго монастыря, совершенно лишенной сколько-нибудь научнаго каталога.

## Классификація рукописей Зографскаго монастыря.

### I. Рукописи по содержанию:

1. Евангелія — 39: № № 1—39.
2. Апостолы — 6: № № 40—45.
3. Евангеліе и апостоль — 1: № 46.

4. Псалтыри — 14: № № 47—60.
5. Октоихи — 12: № № 61—64 и 66—73.
6. Пентаихи — 2: № № 65—66.
7. Трїоди — 10: № № 74—83.
8. Стихирарь — 1: № 84.
9. Трефологій — 1: № 85.
10. Служебныя Минеи — 19: № № 86—104.
11. Праздничныя Минеи — 3: № № 105—107.
12. Часословы — 4: № № 108—111.
13. Каноники — 2: № № 112—113.
14. Требники — 6: № № 113\*—118.
15. Служебники — 16: № № 119—134.
16. Службы — 2: № № 135—136.
17. Молитвословы — 5: № № 137—141.
18. Аваѳистари — 2: № № 142—143.
19. Богослужебный сборникъ — 1: № 144.
20. Типики — 3: № № 145—147.
21. Кормчая — 1: № 148.
22. Синтагма Матвѣя Властаря — 1: № 149.
23. Мѣсяцесловъ — 1: № 150.
24. Компиляція Зонары — 1: № 151.
25. Постническія поученія В. Великаго — 2: № № 152—153.
26. Богословіе Іоанна Дамаскина — 1: № 154.
27. Ефремъ Сиринъ — 1: № 155.
28. Шестодневъ Іоанна Златоуста — 1: № 156.
29. Лѣствичники — 7: № № 157—163.
30. Патерики — 2: № № 164—165.
31. Житія святыхъ — 1: № 166.
32. Четы Минеи — 3: № № 167—169.
33. Молитвы и поученія — 1: № 170.
34. Прологи — 10: № № 171—180.
35. Легенды — 1: № 181.
36. Сборники — 3: № № 182—184.

II. Рукописи по времени написанія:

- XIII в. — 17: № № 1—5, 40, 47, 74, 75, 85—88, 113\*, 119, 145.  
 XIII—XIV вв. — 7: № № 6—11, 48.  
 XIV в. — 15: № № 12, 13, 14, 15, 41, 49, 61, 76, 114, 120, 150,  
 152, 167, 171, 172.  
 XIV—XV вв. — 2: № № 154, 164.

XV в. — 14: № № 16, 17, 18, 50, 51, 105, 121, 122, 153, 157, 158, 159, 181, 182.

XV—XVI вв. — 4: № № 52, 77, 84, 135.

XVI в. — 54: № № 19—34, 42, 43, 44, 46, 53, 54, 55, 62, 63, 78—82, 89, 90, 106, 107, 112, 115, 123—130, 136, 137, 148, 160, 161, 162, 165, 169, 170, 184.

XVI—XVII вв. — 8: № № 55, 56, 144, 156, 166, 173, 174, 183.

XVII в. — 65: № № 35—39, 45, 57—60, 64—73, 83, 91—104, 108, 109, 110, 111, 113, 116, 117, 118, 131, 132, 133, 134, 138—143, 146, 147, 149, 151, 163, 168, 175—180.

Датированныя изъ этихъ рукописей относятся къ годамъ: 1305 г. (№ 12), 1359 г. (№ 41), 1367 г. (№ 152), 1504 г. (№ 129), 1543 г. (№ 23), 1544 г. (№ 24), 1550 г. (№ 25), 1558 г. (№ 26), 1562 г. (№ 19), 1563 г. (№ 80), 1567 г. (№ 27), 1569 г. (№ 28), 1578 г. (№ 130), 1585 г. (№ 54), 1589 г. (№ 62), 1626 г. (№ 91), 1630 г. (№ 45), 1640 (№ № 92, 93), 1641 г. (№ 58), 1644 г. (№ 65), 1653 г. (№ № 94, 95), 1669 г. (№ 59).

### III. Рукописи по редакціямъ:

1. *Среднеболгарская редакція* — 61: № № 1, 2, 6, 7, 8, 12, 13, 16, 19, 20, 21, 22, 35, 36, 41, 42, 47, 48, 50, 52, 53, 61, 62, 64, 74, 76, 77, 78, 85, 86, 87, 89, 96, 105, 106, 107, 113\*, 120, 121, 122, 123, 128, 137, 138, 150, 152, 154, 155, 156, 157, 158, 160, 161, 163, 164, 166, 167, 171, 174, 183, 184.

2. *Сербская редакція* — 116: № № 3, 4, 9, 10, 11, 14, 15, 17, 23, 24, 26—34, 37, 38, 39, 43—46, 49, 51, 54—60, 63, 65—72, 79—84, 88, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 97—104, 108—113, 114—119, 124—144, 146, 149, 151, 153—159, 162, 168, 169, 170, 172, 173, 175—182.

3. *Гусская редакція* — 6: № № 73, 75, 145, 147, 148, 165.

## I. Священное писаніе.

### 1. Евангелія.

1. *Тетраевангеліе* (I г 9), 246 пергам. лл. (22×15), по 23 стр., уставъ XIII в.; редакція среднеболгарская.

2. *Тетраевангеліе* (I д 12), 214 перг. лл. (17,8×11,7), по 22 стр., мелкій уст. XIII в.; редакція среднеболгарская.

3. *Тетраевангеліе* (I д 4), 52 перг. лл., (23,5×16,7), по 19 стр., уст. XIII в.; редакція сербская.

4. *Тетрасвангеліе* (I г 7), 228 перг. лл. (23,4×15,5), по 21 стр., уст. XIII в.; редакція сербская. Ср. Стояловъ, стр. 143—144 (№ 41).

5. *Евангеліе* аправосъ (безъ №), 4 перг. лл. (26×19), по 37 стр., въ 2 столбца, уставъ XIII в.; редакція сербская. Ср. Стоиловъ, стр. 159 (№ 5).

6. *Тетраевангеліе* (I д 5), 116 перг. лл. (21,9×14), по 24 стр., уст. XIII—XIV вв.; редакція среднеболгарская. Ср. Стоиловъ, стр. 151—152 (№ 52).

7. *Тетраевангеліе* (I г 5), 88 перг. лл. (29×21), по 21 стр., уст. XIII—XIV вв.; редакція среднеболгарская. Ср. Стоиловъ, стр. 141—142 (№ 39).

8. *Евангеліе* (переплет. съ I д 4), 2 перг. лл. (21×17,5), по 20 стр., уст. XIII—XIV вв.; редакція среднеболгарская.

9. *Тетраевангеліе* (I г 6), 326 перг. лл. (23,5×17,5), по 20 стр., уст. XIII—XIV вв.; редакція сербская. Ср. Стоиловъ, стр. 142—143 (№ 40).

10. *Тетраевангеліе* (I г 8), 399 перг. лл. (14,3×16), по 15 стр., уст. XIII—XIV вв.; редакція сербская. Ср. Стоиловъ, стр. 144—145 (№ 42).

11. *Тетраевангеліе* (I д 1), 177 перг. лл. (23,7×16,8), по 23 стр., уст. XIII—XIV вв.; редакція сербская. Ср. Стоиловъ, стр. 148 (48).

На л. 177 запись другой рукой: *Глѣ ѿже въ трѣци ѣдиноу боу даѣшомоу, по начелѣ ѿ конца всакшомоу дѣлоу влгоу ѿже ѿ немь начинѣмоу ѿ съвершѣемъ. — Сіе іѿуліе, повеза діакѣ іеустрагіе. въ да ѿго спѣвы ѿдеже ѿглыи желаютъ прѣникнѣты.*

12. *Тетраевангеліе* (1305 г.), 249 перг. лл. (21,4×14,6), по 22—23 стр., уст. XIV в. Одинъ листъ находится также въ собраніи еп. Порфирія И. П. Б. (Q. п. I № 35). Редакція среднеболгарская. Ср. Срезневскій, Др.-слав. пам., стр. 123, 348—349; Порфирій, стр. 148 (№ 7); Бычовъ, Краткій обзоръ, стр. 43; Стоиловъ, стр. 145—146 (№ 43).

На л. 249 запись: писана въ sw. инд. г.

13. *Тетраевангеліе* (I д 10), 176 перг. лл. (18,2×11,5), по 27 стр., полууст. XIV в.; редакція среднеболгарская. Ср. Порфирій, стр. 149 (№ 10); Стоиловъ, стр. 154—155 (№ 57).

На л. 23 v. запись почеркомъ XVI—XVII вв.: + лѣ з тисвцю и ѣ (1494).

14. *Тетраевангеліе* (I г 3), 82 перг. лл. (26,5×20), по 24 строки, уставъ XIV в.; редакція сербская. Стоиловъ, стр. 139—140 (№ 37).

15. *Тетраевангеліе* (I д 14), 162 перг. лл. (14×8,2), по 24—25 стр., мелкій полууст. XIV в.; редакція сербская. Стоиловъ, стр. 157 (№ 61).

16. *Тетраевангеліе* (II а 16), 215 бум. лл. (26×18,5), по 20 стр., полууст. XV в.; редакція среднеболгарская. Ср. Бычовъ, Краткій обз., стр. 50 (№ 7).

На л. 215 запись: *Сѣ тетрѣѿуліе, ѿвнѣви. ѿ ѿкова влѣочѣстиваго ѿ хрѣтолюбиваго гпн мѣрѣ вѣрнѣскн мѣгнла вѣвѣда гпнъ земнн мѣдѣскѣн. рѣдн дѣла ѿ и за дѣше гпнѣ сн ѿ Сисавѣда. ѿ даде ѿ з цркѣ прѣжде ѿ хрѣ прѣтѣн влѣцж нѣше вѣци, ѿ прѣ мѣн. ѿ сѣло вѣзѣци на тотрѣ. да вж. . . памѣ, да помѣнжт сѣ на вѣсѣка сѣвжж цркѣ. . . ѿкоже помѣнжтсѣ и покова гпнѣ ѿв вѣвѣда снѣ вѣдана вѣвѣдѣ. ѿ мѣн ѿго ѿлта. ѿ ктѣ ѿмѣ рѣшѣти, ѿ поколѣвати сѣлѣ па . . . ѿ сѣлѣ*

цркѣ дондѣже стои съ хрѣ ѿспенію бѣи или попу, или вждѣ кто вждѣ. ꙗ тогоже да въ имѣ съпѣни съ стжа вѣж въ днѣ стрѣнаго сждища хѣа амѣ. — в то гзрлѣ мѣа дѣгѣта и д.

На л. 214 v.: Съ тетровѣль коупиль, гнѣ іѡ стѣфа боевѣ снѣ богдана боевѣ. и ѡлти. и положи ѣго въ мѡвѣх сѣвѣ въ храмѣ оуспеніе прѣтѣки влѣци нашени вѣцѣ и прѣодѣтѣи мрѣи въ цркѣ ѡ вѡзѣщи на тотрѣ. да вждѣ имѣ пѣмѣ непоколѣвенима дондѣ ꙗко стои съ хрѣ. ꙗ кто гмѣ рѣшати г поколѣвѣи сѣа пѣмѣ. или ѣпѣпѣ, или и поп или боу кто таковыи да мѣ воудѣ съперни стжа вѣж в днѣ страшнаго сждища хѣа. ꙗ лѣкто гптѣво ѣго ѣн текѣщи в лѣ гзѣ мѣа нѡѣврѣа г дѣны.

17. *Тетраевангелие* (безъ №), 1 бум. л. (10×17,2), полууст. XV в.; редакция сербская.

18. *Евангелие* аправосъ (I б 5), 175 бум. лл. (28×20), по 23 стр., полууст. XV в.; редакция русская со среднеболгаризмами.

19. *Тетраевангелие* (I в 7), 288 бум. лл. (28,3×19,5), 1562 г., по 20 стр., полууст.; редакция среднеболгарская. Одинъ листъ находится въ собр. Порфирія въ И. П. Б. (F I № 601). Ср. Кр. обз., стр. 52—53 (№ 14).

Запись: Сън тетровѣль, пѣвѣл начнѣ, и ѣфрѣ испрѣви: и испрѣвисѣ въ стжа горѣ дѣѡскѣа въ лѣ гзѣ . . .

20. *Тетраевангелие* (III д 9), 200 бум. лл. (21×13,5), по 21 стр., полууст. XVI в.; редакция среднеболгарская.

На л. 5 v. запись: конѣца стѣлѣѣ попу софрѣнѣ.

21. *Тетраевангелие* (III е 8), 325 бум. лл. (19×12), по 22 стр., полууст. XVI в.; редакция среднеболгарская.

22. *Тетраевангелие* (I в 1), 199 бум. лл. (27×19), по 25 стр., полууст. XVI в.; редакция среднеболгарская. Одинъ листъ изъ этой же рукописи, кажется, хранится въ собраніи еп. Порфирія въ И. П. Б. (F I № 603). Ср. Кр. обз., стр. 53 (№ 16).

23. *Тетраевангелие* (I в 5), 275 бум. лл. (28,9×19,8), по 22 стр., полууст. XVI в. (1543 г.); редакция сербская. Ср. Порфирій, стр. 149 (№ 12).

Запись: ѣзколюнѣмѣ ѡца и поспѣшенѣмѣ снѣ и ѣтверѣженѣмѣ стѣо дхѣ. съ стѣи тетроваѣль съписа грѣшнѣи по петрѣ ѡ ваню въ лѣ гзѣа. въ то лѣкто въ кѣ ѡ пѣха въ днѣ црѣ свѣймѣа ѣга воинствова вѣчь: † помѣни гѣи съписѣшаго петра въ црѣтѣи . . .

24. *Тетраевангелие* (I б 7), 292 бум. листа (28,2×23), по 21 стр., полууставъ XVI в. (1544 г.); редакция сербская. Одинъ листъ въ собр. Порфирія И. П. Б. (F I № 597). Ср. Порфирій, стр. 149 (№ 13); Кр. обз., стр. 51—52 (№ 10).

Запись на лл. 291—292 v.: изволенѣмѣ ѡца и поспѣшенѣи снѣ. и съверѣшенѣи стѣаго дхѣ съписа се сѣа кнѣга четвороваѣговѣстѣи. рѣбоу вѣжѣмоу ѣже въ добрѣи дѣлѣ хрѣтѣастѣа, жѣпѣа нѣа велики вѣстѣр. ѡ мѣста нарицаѣмѣа рѣвнѣи. въ пѣкрѣлѣи горы гѣемѣе папѣша. въ монастѣре нарицаѣ вѣстрица. при ѣгоумѣни кѣр



ѡнѡфрїю. Въ лѣтѣ рѣшнѣ кроуѣ, слнцоу кд а лоуни г. демелїе йпѡхда б въ днѣ  
вѡгочѣтнѡваго й хрѣтолюбнѡваго гподина. йѡ петръ воєводи. й сна ѣго йѡ влѡ, воєвѡды.  
въ тѡжде врѣмѣ начелствоуѣщѡ, й ѡвлѡ дрѣжещѡ многыми странами, великомоу  
ѡмїре соудѡ свѣлемѡ (sic) вєгѡ. въ славнемъ градѣ нѡвѣмъ рымѣ црїградѣ . . .  
лице хоуеши оуѡвѣдѣти и нме писавшѡ сїю кнїгоу. й сѣ написю. йзъчѣ ѡ словѣхъ з.  
три писмена имать съгласна. й трое же сложнопослѣднѡ й срѣднѡ по три пис-  
мена нмѡ каажѡ. проча вещьшѡ. въсєго число ѣсть ѣдино въ свѣсѣ. й двоїца двѡ  
петорицѡ. троїца въ двоїци тїица три кѣ троїци. пѣторица въ ѡсморїѣ. й  
шесторица въ петорици. Тѣмже колѣнѣ прѣклонь молю се й мил се дѣю. йнїмъ  
ѡкѡ чѣдѡ. възрастнїмъ ѡкѡ вратїѡ. старїмъ ѡкѡ ѡцѣмъ. поющїи или чѣтѡщїи.  
или прѣписѡщїимъ. что ѣ погрѣшено. поущє любєє ради хвѡ исправлннтє, ѡ не  
кѡлѣнтє. мїне ѡ сѣ троуднѡшаго се. прѣрѣннаго мнїха. Понєже не мѡжетъ мѣтнѣ  
оуѡмъ и грѣшнѡ роука йсправєно слѡво съписати. да й вы спѡвнтє се оуслышати,  
страшнаго й нелицемѣрнаго сѡдїє, вѡгыи ѡнѡ ѡвѣтъ прїидѣтє влєнїи ѡца моѣго,  
наслѣдоуѣтє оуготованное вамъ црѣтїє ѡ сложєнїѡ мирѡ. егѡже вѡди оуѡвчїти  
вѡсѣ намъ. славєщє въсїи кѡпно ѡца й сна й стѣго дѡа й ннѡ й рѣно й въ вѣкѡ  
вѣкѡ амїнѣ.

25. *Тетраевангелїе* (I в 10), 574 бум. лл. (29×19,2), по 13 стр., полууст.  
XVI в. (1550 г.); редакція русская съ признаками среднеболгарскаго оригинала.  
Одинъ листь находится также въ собранїи еп. Порфирїя И. П. Б. (F. I № 598).  
Ср. Порфирїй, стр. 149 (№ 14); Кр. обз., стр. 52 (№ 11),

На л. 574 v. запись: *Глѡ съврѣшитєлю бѡу давшѣхъ кнїзѣ сѣ нѡло й конєцѡ.*  
*Есѣвїцѡ воу прѣвлѡмѡ слѡ й вєлнчїє дрѣжава й ѡвласть въ вєзконѣннѡхъ вѣкѡ*  
*ѡмнїтѣ: р ѡзволєнїємъ ѡца й поспѣшенїємъ сна й дѣїствѡ стѣго дѡа ѡзволѣ сїѡ*  
*кнїга писати рѡкою мнѡгрѣшнѡ рава вжїѡ ѣрѣѡ лѡкы вїнїкѡ. Въ лѣтѣ рѣшнї при*  
*ѣпѣкѣ прѣмыскѡ й сѡборскѡ кѣ дрсєнїи. — Нижє: помлнн гї дшж рѡ своѣ ѣрѣѡ*  
*лѡкы, данилїѡ, василєсы. лѡвтїѡ мї, ѣсїфа. мї ѣрмонаха ѣдїмїѡ. семїѡна. стѣфана*  
*й въ вѡгочєстнѣтнѣ вѣрѣ скѡчавшїєсѡ :*

26. *Тетраевангелїе* (I в 2), 317 бум. лл. (26,7×18,5), по 20 стр., полууст.  
XVI в. (1558 г.); редакція сербская. Одинъ листь имѣется въ собр. еп. Порфирїя  
И. П. Б. (F I 599). Ср. Порфирїй, стр. 149 (№ 15); Кр. обз., стр. 52 (№ 12).

На л. 317 v. запись: *Глѡва съврѣшитєлю бѡу въ вѣкѡхъ вѣкѡ ѡмнїѡ :*  
*— : — : Писѡ сїє стѡѣ й вжтєноѣ ѣуліє послѣднѡї въ сїєннѡцѣхѣ, по ѡѡнѡ. въ*  
*мѣстѡ кратѡвѡ — в лѣтѡхъ рѣшнѡ мїѡ дѡкѡврїѡ крѡг слнцѡ і, лѡннѡ же зї : —*

27. *Тетраевангелїе* (I б 6), 193 бум. лл. (28,5×19,5), по 27 стр., полууст.  
XVI в. (1567); редакція сербская.

На лл. 190—192 запись: *Глѡва хѡ бѡ й прѣчѣтѡ хѡѡла ѣ вѣкѣмъ стѣтѣ:*  
*начанїшѡмѡ й съврѣшнѡшѡмѡ. ѡмнїтѣ: дѡпїсѡ сїю кнїгѡ вжїєнѡ пїлїпїѡ мїѡ. гѣ.*  
*лѡ. въ сѣ слнцѣ на зѡдѡ: — нже ѡзволєнїє ѡца й съпоспѣшенїє сна ѣ съврѣ-*  
*шенїє стаѡго дѡа. слѡ й хѡѡла гѡ бѡ й прѣчѣтѡ ѣго вжїє мѣтєрн. ѣ сїлѡ стїї вєс-*

плѣтнѣ архѣггль ꙗ аггль в гнѣ и всѣ стѣи вжѣт гѣ вѣ наче и съврѣшии сла мѣ и хвала. Сѣа и стаа и вжтвнаа, кнѣга еѣлѣ. почело ска . . . пр. . . . словѣа и д. глѣвѣ мѣден, марко, лѣка, іѡаннь, стѣи еѣлѣстѣи. Писаѣ стаа кнѣга, коды храма вѣспѣнѣа прѣстѣе влѣце нѣше вѣце и пѣнодѣи маріе еѣне госпоже. и тога прѣвѣвляющѣ ѡцѣ и вчителю ꙗ вѣа вѣщаго се архѣпѣкпа стѣ мѣжа срѣвѣкѣе зѣмлю курѣ и мѣ рѣкѣ макаріа :• и ѡца прѣвѣвитера влѣженаго попа сімона. трѣдившаго се съ вжѣиѡ помощію и съ вратѡ стѣпанѡ истрѣкѡ раѡ. и съ свпрѣжницѣи ꙗ съ всѣ дмѡѣ. и съ приложнѣши на сѣю кнѣгѣ съ вѣрѣдѣи и вѣ ѡ поговора любо мѣло лю (sic) мнѡ. Бѣ да ихѣ прѡсти вѣ си вѣкѣ и вѣ вѣщи. аминѣ . . . † съврѣшии сѣа кнѣга бѡжѣиѡ помощію вѣ рѣ. тѣсѣи и. ѡ ꙗ. лѣѣ вѣ хрѣ оѣспѣнѣе на сѣлѣ приказѣ. и кто ꙗ вѣме ѡ сѣ хрѣ вѣсѡвѣкѣи прихѡжѣнѣе да ꙗ прѣклеѣ. ѡ га вѣа и всѣ стѣи. писѣ сѣю кнѣгѣ мнѡгрѣшни и мѣнши пѣче всѣ члѣкѣ дѣакѣ сѣмѡ дѡбримѣ дѣли вѣбогѣи и злѣи бѡгати. ꙗ кѣ вѣакои пакѡти дѣшегѣвѣтелнѣен вѣхѣщреннѣи и вѣрѣи а г дѡврѣ дѣлѣ лѣннѣи и тѣшкѣи. ѡци ꙗ вратѣе мѡлю си и колѣне ꙗ глѣвѣ прѣкланнѣю до стѣе зѣли ѡвѣщѣе мѣре. аще вѣдоѣ чѣтѡ погрѣши илѣи ѡписѣлсе ꙗ ви ѡвѣхѡбѣи илѣи прѣчѣтѣщнѣи илѣи прѣписѣющѣи. и исправите вашѣи дѡврѣи. ѡ вѣа дѡнѣи ѣмѡ. влѣвите ꙗ не клѣнѣ рѣ хс вѣлже<sup>мн</sup> мѣлѣтнѣи ꙗ тыѣ помилѡвани вѣвѣтѣ. не можеѣ рѣка брѣна и ѣм мѣтанѣ чѣтаа слѡвѣса вѣзѣати бѣ не клѣните нѣ влѣвите мѣне трѣвѣнѣшѣе рѣва вѣжѣа сѣмон ꙗ вѣа вѣа вѣкѣ, аминѣ. Сѣписѣ се сѣа и стаа и вжтвнаа кнѣга еѣлѣе вжѣиѡ помощію и прѣчѣтѣи ꙗ всѣ стѣи и слава и хвала имѣ ѡ почелѣ и ѡ съврѣшнѣиѡ и мѣне трѣдивѣшѣе влѣвите ꙗ васѣ вѣа, и мѣтѣ хѣва вѣ си вѣкѣ и вѣ вѣщи аминѣ . . . писѣ сѣю кнѣгѣ и зѣа крѣва и зѣва паки дѡннѣше дѡрѣ правѣи на почело и справѣи мадѣе глѣ. писѣ в днѣа цѣра свѣтанѣа сѣлима крѣвнѣкѣ вѣлѣннѣкѣ вѣинопѣа тѣ гѡннѣе по всѣи зѣли своѣи вѣра іѣннѣчаре зѣтѣе травннѣв. и люто зло п . . . . . телѡ и на многа зла в то рѣ люта и прѣскрѣвна вѣрѣна тѡ рѣ немогѡ дѡврѣкѣ съписѣати прѣтѣите аминѣ. вѣа да прѡсти ковача томѣ ере ми скова ми истѡрнѣю и приложнѣи и пол . . . . ꙗ тыѣ попе сѣмоне пако тѣ вѣа прѡи плати ми сѣю кнѣгѣ съ мирѡ ꙗ не мо како томоѣу вѣдѣвѣиѣ ере вѣа неправѣи не ѣощѣтѣ.

28. *Тетраевангеліе* (I в 3), 317 бум. лл. (27,9×19), по 20 стр., полууст. XVI в. (1569); редакція сербская. Одинъ листь его имѣется также въ собр. еп. Порфирія въ И. П. Б. (F. I № 602). Ср. Порфирій, стр. 149 (№ 17); Кр. обз., стр. 53 (№ 15).

На л. 316 записъ: Сѣ стѣи и вжтвнѣи тетрѡѣвѣлѣ, по дѣрѣ стѣо дѣа писѣа послѣнѣи и мѣншѣи вѣа сѣѣннѣицѣе тѣа пѣи іѡ. Бѣа мѣсто глѣѡо крѣтѡво, вѣа лѣѣ рѣзѡз. мѣа мѣртѣа, і крѣг слѣцоѣ ка лоѣннѣи, і : †

29. *Тетраевангеліе* (I б 8), 252 бум. лл. (29×21), по 25 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

30. *Тетраевангеліе* (I в 11), 366 бум. лл. (30,5×20,7), по 19 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

31. *Тетраевангеліе* (III г 1), 227 бум. лл. (19,9×14), по 25 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

32. *Тетраевангелие* (I в 1), 336 бум. лл. (26×18,7), по 20 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

33. *Тетраевангелие* (I б 4), 207 бум. лл. (20×17,3), по 19 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

34. *Тетраевангелие* (I б 3), 254 бум. лл. (27,5×18,5), по 23 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская. Ср. Стойловъ, стр. 134 (№ 7).

На л. 244 в. записъ: † Гѣа книгаꙗ глѣмы стѣы тетроеѣль коупи жоупань нѣговъ великиꙗ вань кралевскиꙗ. ѿ жоупаница ѣгоꙗ ѡнкаꙗ. ѿ приложише ꙗ въ хрѣꙗ стѣо ѡрхѣꙗ рѣꙗ ѿ чюдтворѣꙗ ѡца нашеꙗго николѣꙗ. въ селоꙗ конаниꙗ ѡкоꙗ да работѣꙗ за тѣꙗ дше. ѿ за дше родителе, ѿ ѿ чедѡꙗ, ѿ въ стѣы хрѣꙗ. Въ дни влѡчѣти . . . ѿ хѡлюбивѣꙗ гнѣ нашеꙗ ѿ петроꙗ воевѡ н снѣ прѣдобрагоꙗ. ѿ мирѣꙗ воевѡ. Въ лѣтꙗ гвѡ (1563). мѣꙗ. гѣꙗ. дѣꙗ днѣꙗ.

35. *Тетраевангелие* (I в 9), 287 бум. лл. (30,5×20,4), по 21 стр., полууст. XVII в.; редакція среднеболгарская.

36. *Евангелие* аправосъ (I б 11), 266 бум. лл. (29,5×19,5), по 22 стр., полууст. XVII в.; редакція среднеболгарская.

37. *Тетраевангелие* (I в 4), 163 бум. лл. (28,1×20,1), по 27 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

Записъ на л. 155: Гѣꙗписа се сѣн тетроевагель. мѣꙗ фѣрѣвѣари. кѣꙗ днѣꙗ.

38. *Тетраевангелие* (?), 296 бум. лл. (20×12,6), по 25 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

Записъ на л. 296: слѣꙗ вѣсепрѣвѣлгомѣꙗ воꙗ ѡ стѣврѣшениꙗ ѡмѣꙗ послѣꙗни . . . ѿрѡмонѣꙗсѣꙗ въ хѣꙗ никодеꙗ.

39. *Евангелие* аправосъ (I б 12), 366 бум. лл. (30×21), по 22 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

## 2. Апостолы.

40. *Апостолъ* (I г 2), 150 пергам. лл. (26×18,2), по 24 стр., уст. XIII в.; редакція среднеболгарская со многими сербизмами. Ср. Стойловъ, стр. 138 (№ 36). Отрывки напечатаны проф. Лавровымъ въ „Трудахъ Слав. Комм.“, I, стр. 13—15 отд. отд.

41. *Младеновъ или Лалоевъ Апостолъ* (I д 2), 227 перг. лл. (23×18), по 24 стр., уст. XIV в.; редакція среднеболгарская. Ср. Срезневскій, Свѣдѣнія, LXXXI, стр. 34—35; Викторовъ Рукописи Севастьянова, стр. 92; еп. Порфирій, стр. 150 (№ 18); Сырку, Время, и жизнь патр. Евфимія СПб. 1899, стр. 452; Стойловъ, стр. 148—150 (№ 49).

Записъ на лл. 227—228 в.: вѣꙗ великѣꙗ, вѣꙗ мѣꙗрдѣꙗ, вѣꙗ вѣꙗзначѣꙗлиныꙗ. вѣꙗсѣꙗхъ мѣꙗлоꙗꙗ ѿ сѣꙗсаꙗ, своѣꙗмъ вѣꙗжтвомъ. ѿ ни ѣꙗдиноꙗ чѣꙗкоꙗ, погыбѣꙗжти хотѣꙗ. нѣꙗ вѣꙗсѣꙗмъ спѣꙗти сѣꙗ, ѿ въ разоꙗꙗмъ ѿ истиныꙗ, прѣꙗйти. спѣꙗти ѿ помѣꙗлоꙗ ꙗꙗба своѣꙗго, многорѣꙗшѣꙗнаго, младена. послѡꙗꙗжѣꙗшаго ти згодѣꙗно въ вѣꙗцѣꙗ сѣꙗмъ. ѿ неꙗславно трѡꙗднѣꙗша сѣꙗ въ вѣꙗсѣꙗко дѣꙗло дѣꙗхѡвно. Вѣꙗспоминаꙗ вѣꙗжѣꙗцихъ вѣꙗгъ наслажѣꙗнѣꙗ ѿ пакы маловрѣꙗмениꙗнаго сѣꙗго прѣꙗхожѣꙗнѣꙗ. — Того ꙗꙗ подвижѣꙗлѣꙗсѣꙗ, повелѣꙗ прѣꙗлоꙗ

жити силъ книгъ глѣмжѣ дпль пражн. рекше дѣаніа ѿ посланіа стхъ апль хвѣхъ. ѿже вселенжѣ просвѣтишж, ѿ приведошж ѿ тмы къ свѣтоу. Бъ памѣ ѿ въ вѣчнн пѣи своймъ рѣднтелемъ, ѿ на словословіе вжїе. — Тога прѣдръжаше скѣфтрѣ цѣтва вьлгарѣкаго прѣстола. влговѣрни ѿ холювнн ѿ самодръжавнн, ѿ александра црѣ. Дѣтоу сжцоу тога текжцоу swgz (1359) ѿндиктиѡнь, гї: . . . грѣшнн ѿ непотрѣвнн ѿ многострѣтннн ѿже недостоинъ нарици сѣ рава хоу. лалоѣ, писа снѣ, ѿже н прѣложихъ снѣа помощнѣ влкъ моѣго хд. ѿ стго ѿ прѣславнаго възнесеніа гдѣ ѿ вѣ спа нашего іу хдѣ емоу же слава въ вѣкы ѿ въ вѣкы вѣкѡ амѣ.

42. *Апостолъ* (III д 3), 509 бум. лл. (19,5×14), по 18 стр., полууст. XVI в.; редакція среднеболгарская съ сербизмами.

43. *Апостолъ* (II г 7), 244 бум. лл. (26,5×19,5), по 25 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

44. *Апостолъ* (II в 4), 173 бум. лл. (26,1×17,5), по 22—27 стр., въ два почерка, полууст. XVI в.; редакція сербская.

45. *Апостолъ* (I а 7), 238 бум. лл. (30×21), по 28 стр., полууст. XVII в. (1630); редакція сербская. Одинъ листь находится въ собр. еп. Порфирія И. П. Б. (F I № 609). Ср. еп. Порфирій, стр. 150 (№ 19); Кр. обз., стр. 55 (№ 22).

Запись на л. 238 v. . . . ши се сіа книга, глѣми . . . . монастырь чырѣпн . . . . ѿ вцї. роукою грѣшннѣю . . . . ѿ в лѣто зрли почѣ . . . . зї. ѿ съвршнн се, мѣа вѣлїї пнѣлнї. д чд днѣ . . . . енше но . . . . вїе исправнте . . . . клнѣте кѣпнїю їако . . . . а свою дшѣ

Другимъ почеркомъ: хаци оузеѣ ѿ іакова. ѿ при . . . . графѣ. хрѣ стго велико . . . . лето зрѣд. ѿще ктѣ . . . . ерѣнаго храма да вѣдетъ: ѿлззд кхѣкнд. нкѡл . . . . ша свцѣ. влѣка. шлфвшпѣ . . . . а н тврѣдо злѣ благодарї . . . . вѣскѣми писа влѣгодарї . . . . ачи ѿзехъ ѿ іакова.

### 3. Евангеліе и апостолъ.

46. *Тетраевангеліе и апостолъ* (I а 6), 310 бум. лл. (28,5×21), по 25 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

### 4. Псалтыри.

47. *Радомирова псалтырь* (I д 13), 171 перг. лл. (14×10), по 19 стр., полууст. XIII в.; редакція среднеболгарская. Снимокъ съ одного листа есть въ собр. Севастьянова. Ср. Викторовъ, стр. 93 (№ 12); еп. Порфирій, стр. 145 (№ 1); Стойловъ, стр. 156—157 (№ 60).

Запись на л. 166: грѣшнн радомирь днакъ писа. да аще н гржво простѣте. н помѣнѣте ми ѡца ради. а н вѣ вѣ да прости . . . .

48. *Псалтырь на праздни* (I д 9), 105 перг. лл. (19,1×13,2), по 21 стр., полууст. XIII—XIV вв.; редакція среднеболгарская. Ср. Стойловъ, стр. 153 (№ 56).

49. *Псалтырь* (безъ №), 12 перг. лл. (17,5×12,2), по 24 стр., полууст. XIV в.; редакція сербская. Ср. Стойловъ, стр. 158 (№ 1).

50. *Псалтырь* (переплетена вмѣстѣ съ П г 3), 60 бум. лл. (24,2×18,3), по 17 стр., уст. XV в.; редакція среднеболгарская.

51. *Псалтырь* (переплетена съ печатною псалтырью изд. Б. Вуковића 1529 г.), 25 бум. лл. (18,5×13,3), по 24 стр., полууст. XV в.; редакція сербская.

52. *Псалтырь* (П б 6), 100 бум. лл. (28,3×20), по 26 стр., полууст. XV—XVI вв.; ; редакція среднеболгарская.

53. *Псалтырь* избр. (III б 6), 35 бум. лл. (13,1×8,5), по 13 стр., полууст. XVI в.; редакція среднеболгарская.

54. *Псалтырь* слѣд. (III в 20), 369 бум. лл. (19,3×14), по 22 стр., полууст. двухъ почерковъ, XVI в. (1585 г.); редакція сербская. Ср. еп. Порфирій, стр. 145 (№ 2).

Запись на л. 152 v.: † се азъ рабъ хѣ вѣ моего малахїа еродіакѣ. съписѣ сїю глѣми ѱалтїи ѿ сѣ синаѣарѣ. ѿ сѣ ѿнеми потребами цркъѣнними ѿ келїинними приложїи. ꙗко вы мѡгъте воу сѣ едїнѡ ѿю слѣжити ѿ молїти се. кѡмѣ вѣждѣ ю кнїгѣ прочїтати, или прѣписѡвѣ мїю сѣ вѣ чѣтны ѡци ѿ вратїа. прощенїю на спѡблїите. ѡ не клѣвою, понѣ пишѣ прокїннагїи ѿ проклѣ. влѣвлїагїи влѣвѣтѣ ѣ. во не писѣ аггль нѣ члѣтъ грѡуби, ѿ бѣмомѣ раскїанїи. вражїи вѣтри. ѡ по смѡрти моѣ да вѣждѣ сїа кнїи мога монастырѣ ѿзѡграфѣ въ ѡдрѡскѡ гѡрѣ. да вѣждѣ проклѣство вѣжїе на тѡ члѣа ктѡ кѣ ю ѡ монастырѣ оузмѣ † пїи ѣ лѣтѣ 738. мїа. ма. ѣ. днѣ.

На л. 365: сїа кнїи прѣповѣе лѡза архїмѡдрїи прилѣски. ѿзѡграфскїи. ѣ лѣтѣ 738. р. л. мїа. ма. ѣ. днѣ. ѿ ѣ то лѣтѡ вы чоумѣ въ монѡтїи ѿзѡграфѣ. мнѡзи прѣтѡвиша сѣ вѣжди ѿ вѣчнаѡ памѣ . . . . . (дальше читается не все).

55. *Псалтырь* (III в 13), 157 бум. лл. (20×13,3), по 22 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

56. *Псалтырь* избр. (перепл. съ III а 5), 27 бум. лл. (18,6×14), по 20 стр., полууст. XVI—XVII вв.; редакція сербская.

57. *Псалтырь* (III е 4), 157 бум. лл. (19,5×14), по 21 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

58. *Псалтырь* толковая (II б 13), 194 бум. лл. (23×14), по 30—31 стр., полууст. XVII в. (1641 г.); редакція сербская съ болгаризмами. Ср. еп. Порфирій, стр. 145 (№ 3).

Запись на л. 194: ѡзѡленїе ѡца и съѡспѣшенїе снѣ и съѡршенїе стѣго дхѣ. Поча сїа вѣговѣразѡмѣемаѡ кнїга рекома Глѡкованїе ѱѣтирнѡе. повелѣнїе прѣвенїшагѡ въ прѣсѣннѡми (sic) ѡцѣ ѡца нашего ѿермонаха Пѡсїа ѿгѡмена звѣрѣскѡго. Съписѣ сѣ рѡкою мнѡгрѣкшнѡго и недѡннагѡ, раѡа вѣжїа Кнїи свѣца рѡдѣ земли мѡвѣлахїискїа племенѣ ѡриша хѣтана снѣ. 738. лѣтѣ. тѣже мїю и мнѣ дѣж въ всѣкомѣ влѣѡчїивѡмѣ члѣѣ прикасающѡмѣ и читѣше въ кнїзе сѣи вѣѡдѣхнѡвеннѣ стареншѡмѣ ꙗко ѡцѣ, равеншѡмѣ ꙗко вратѣ. ꙗце ли что ѡѡрѣцѣте неисправленнѡ или погрѣшено. Кѣи своѣ влѣѡразѡмїе исправлѣнте и не клѣнѣте. Понѣ не писѣ аггль ни прѣркѣ, нѣ вреннѡга и грѣкшнѡга рѡка члѣа. или своѣ невѣрїнїе

описана или ѿ извода бѣше неисправленно. оубо прѣводѣ ѿ сръвскѣи извод на вльгѣскѣи. того рѣ бѣше ми оубо гонѣи помысли. и вѣ хѣ бѣ влѣвнѣи и прости. лѣтѣж текѣщѣ ѿ създанѣа мира. сѣмь тысячное и стѣо четирыдѣтнѣо деветѣо. Мѣца декѣрѣа тридѣстѣо дне: писано въ стѣки горѣ адѣстѣки въ монастыри изѣграф, сирѣчѣ самописѣ

На л. 195: азъ Никодѣи ѿмона ѿже и братъ вѣшь. и поѣщника въ скръви. въ црѣтѣи и въ трѣпѣни гѣа писѣ сѣа сѣкло волѣхѣ главою. тако и ѿчима покривати ми вѣ тмою волѣзною тако ѿвлакѣ. мрака ѿбрѣжѣи, вѣхѣ потамнѣниа и вѣ ѿ страстѣки дшѣтлѣнѣи оутишнѣна вѣхѣ.

На 1 л.: † снѣа ѿалтѣрь азъ диакѣна гровнѣи стѣфанѣи како ѣ манѣстѣрьсѣка ко ѣ хѣке да прочѣтѣи некѣе брат . . . . . да не ѿнесе на дѣвѣрѣ ѿ ма-настѣря вѣ лето ѿ рожжасѣтва гѣа ис хѣа гѣлѣм. (1740).

59. *Псалтирь* для велейнаго пѣнѣа (II б 1), 154 бум. лл. (26×19,8), по 21 стр., полууст. XVII в. (1669); редакція сербская. Ср. Порфириѣ стр. 145 (№ 4).

На л. 154 в. запись: роѣка начрѣтаѣша ѿалтѣ сѣи горѣшнѣи и мѣнѣшнѣи дѣвалѣ (?) ѿрѣи димитрѣевѣ.

† сѣврѣши сѣ въ лѣто зроз (1669). а ѿ рѣ гѣ нашѣ иѣ хѣа. а, хѣд. мѣца иѣолиа дѣ. крѣ снѣцѣ. д. а лѣннѣ дѣ дѣ. з. златѣо числѣо, нѣ. индѣкто з. ѣпѣ лѣтѣ д: — Бѣ въ областѣи пловѣвскѣи покрѣмѣ старѣи планѣни Гѣлѣ сѣшица, именовѣмо касавѣ Карлово.

60. *Псалтирь* толѣ. (II д 10), 228 бум. лл. (24,5×18,2), по 30 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

Запись на л. 228: ѿ рѣство хѣо. лѣ. а. х. к (1620). в лѣ текѣщѣ ѿ сѣтворенѣа свѣта. сѣрѣчѣ ѿ адѣма. до сѣго днѣ лѣ гѣрл. мѣца иѣо. д. днѣ. сѣ азѣ рѣ вжѣи лѣтѣи дѣхѣмѣдрѣи прилѣпскѣи. дадѣи и дарѣхѣ сѣю книгѣ глѣмана, ѿалтѣ тлѣкѣванѣи ѿже въ стѣи ѿца нашѣго адѣанѣсѣа дѣхѣпѣна дѣлѣандрѣсѣаго. стѣмѣ мо-натѣрь изѣграфѣу въ гѣорѣ адѣскоѣю и дѣ ѣ хрѣа стѣо и сѣа наго вѣкомѣна и по-вѣдѣнѣца хѣа гѣлѣгѣа.

## II. Богослужебныя книги.

### 1. Октоихи и Пентяхи.

61. *Октоихъ* (безъ №), 1 бум. л. (20,5×13,6), по 21 стр., полууст. XIV в.; редакція среднеболгарская.

62. *Октоихъ* (I в 6), 168 бум. лл. (29×20), по 25 стр., полууст. XVI в. (1589 г.); редакція среднеболгарская. Ср. Стойловъ, Прѣгледѣ 134.

Запись на л. 167 в.: † Гѣи ѿтой сѣврѣши въ стѣки гѣорѣ адѣстѣки. Бѣ стѣки ѿвѣтѣи изѣографѣ и дѣ ѣ хрѣа вѣмѣ гѣлѣ ржѣкѣ мнѣгѣрѣнагѣо монаѣ сили ѿ роѣсѣи при иѣоѣменѣ кѣ паѣсѣи ѣмѣнѣа. Н лѣ зроз: —

63. *Октоихъ* (II д 1), 361 бум. лл. (19×14), по 19—23 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

64. *Октоихъ* (П б 4), 298 бум. лл. (26,5×18), по 26 стр., полууст. XVII в.; редакція среднеболгарская.

65. *Пентаихъ* (П в 9), 251 бум. лл. (27,5×19,5) по 25 стр. полууст. XVII в. (1644.); редакція сербская, ресавская. Одинъ листъ находится въ собр. еп. Порфирия въ И. П. Б. Ср. Порфирій, стр. 156 (№ 34), Кр. obv., стр. 59 (№ 31). Ср. Стойловъ, Прѣгледъ, стр. 135 (№ 14).

Запись на л. 251: писá се сѣдъ кни́га глѣми петоглѣни въ ѿме чѣнаго и славнаго въ мѣнциѣ и повѣдонбца геѡргѣа. и тогò частнѣи "Овнтѣли, глѣмѣи зографъ. въ спѣнѣ же и полъж ѿмацимъ и пѣвѣащи тѣ. і въ въспоминаніе писавшоумоу и троужьшоумоу се, по ѡдѣдшви (sic), недостѡини ѿ грѣ трѣнокъ, глѣми трапезѡнъ, ѿ село, зцюелна (sic). мѡбъ вѣ ѡци и братѣ чѣтоуци и ли прѣписоужьщи. аще чѣѡ ѡвръѣметсе погрѣшено. и въ принесѣте трѣнобскы ѿзвѣ, і ресавскы. и съгледанте доврѣ. и тогдѣ исправѣнте. и мене писавшаго не клѣнѣте. понѣже вѣ велика мѡлва оу монастырь. егда почѣхъ писати и писѣхъ мѡло. и прѣидѡше фрѣнци, и ѡплѣннхъ арѣсанъ і тогò рѡди не ѡставнхъ мѣ писати. нъ съ великою ноужѣю ме послѡхъ на пѣтъ и пѣтлювѣ, їдино лѣго и по и пѡкы прѣидѡ и почѣ писати и пѡмоуцию вѣию съврѣши. Еъ лѣто гзрв. и ѿ рѡ хвѣ глѣмѣ:

66. *Пентаихъ* (П д 11), 147 бум. лл. (27×19), по 32 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская. Ср. Стойловъ, Прѣгледъ 137 (№ 17).

Запись на л. 147 в.: Еъ лѣ гзрл, мѣа. ма і днѣ при дикѣ елинеѣстрѡ ѣрмонѡв. проповѣзѣ сѣю книгѡ пѣтиглѣникъ съ своѣ хѣчѡ за свѡж грѣшна днѣ смѣрѣни лѡзѣ ахѣмѡдри. на съвѡ на кѣмю вѣше вѣми расѣпана. тѣже мѡю сѡ вѣ братѣ і ѡци прочѣтанте и мѡ спѡбѡлите процѣнѣю іѡко да и самѣ процѣни вѣдѣ. Еъ то лѣто и тогò мѣа вѣ чоума въ монѡти ѡзѡграфъ за грѣхи нѡши, и мнѡзи ѿ братѣ ѡтѣдоше къ боу вѣди и вѣчнаа пѡмѣ (sic).

67. *Октоихъ* (П б 10), 144 бум. лл. (28,8×19,7), по 24 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

68. *Октоихъ* (П г 2), 323 бум. лл. (24×18,5), въ 36 стр., въ 2 столбца, полууст. XVII в.; редакція сербская.

69. *Октоихъ* (Ш а 10), 109 бум. лл. (18,3×12,8), по 26 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

70. *Октоихъ* (П г 3), 200 бум. лл. (24,2×18,3), по 31 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

71. *Октоихъ* (П б 7), 171 бум. лл. (28×18,7), по 28 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

72. *Октоихъ* (Ш б 5), 181 бум. лл. (13,2×9), по 17 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

73. *Октоихъ* (П в 6), 228 бум. лл. (26,5×18,2), по 29 стр., полууст. XVII в.; редакція русская.

**2. Трїодн.**

74. *Трїодъ постная* (I г 4), 105 прг. лл. (28,6×21,5), по 34 стр., уст. XIII в.; редакція среднеболгарская. Ср. Стоиловъ, Прѣгледъ 140—141 (№ 38).

Запись на л. 60 v.: грѣшнѣ въ срѣѣ грѣшанъ.

75. *Трїодъ постная* (безъ №), 1 прг. л. (26,6×20,7), въ 27 стр., въ 2 столбца, уст. XIII в.; редакція русская. Стоиловъ, Прѣгледъ, стр. 158 (№ 2).

76. *Трїодъ постная* (безъ №), 1 прг. л. (19,5×14), въ 21 стр., полууст. XIV в.; редакція среднеболгарская. Стоиловъ, Прѣгледъ, стр. 158—159 (№ 3).

77. *Трїодъ постная* (III е 6) 294 бум. лл. (19,2×13,7), по 18—28 стр., полууст. XV—XVI в.; редакція до 82 л. сербская, потомъ болгарская.

78. *Трїодъ постная* (II г 10), 199 бум. лл. (27,8×19), по 29 стр., полууст. XVI в.; редакція среднеболгарская.

79. *Трїодъ постная* (I а 1), 297 бум. лл. (24,2×17,5), по 27 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

80. *Трїодъ цвѣтная* (I б 10), 334 бум. лл. (28,6×19), по 29 стр., полууст. XVI в. (1563 г.); редакція сербская.

Запись на 1 л. (едва-ли не позднѣйшимъ почеркомъ): ѿ лѣто гзод (1563) пендикостаръ.

81. *Трїодъ цвѣтная* (II б 8), 226 бум. лл. (28,1×19,5), по 29 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

Запись на л. 226 v.: † Сїю книгѣ пендикоста кѣпї дъзъ смѣренїи васїлїе митрополїт ѿ приложїи ѿго монастырѣ смѣрскомѣ храмѣ възникнїа гѣ вѣ ѿ спса нашгѣ ѿс хѣ. ѿ кто ѿго хощет ѿети ѿ сѣе цркви. да ѿ проклѣтъ ѿ гѣ вѣ ѿ тогѣ порожшїе. ѿ ѿ въскѣхъ стїи дмїи: — писѣ сїе своєю рѣкою, в лѣ гзод мѣа мѣ. з днѣ.

82. *Трїодъ цвѣтная* (II б 9), 348 бум. лл. (29,1×18,5), по 28 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

83. *Трїодъ цвѣтная* (III г 2), 264 бум. лл. (19,5×12,5), по 23 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

Запись на л. 264: † сїа книга дѣховнїка софѣронїа пенѣдїкобсаръ.

**3. Стихирари.**

84. *Стихираръ* (переплетенъ съ III б 9), 15 бум. лл. (13×9), по 15 стр., полууст. XV—XVI в.; редакція сербская.

**4. Трефологїи<sup>1)</sup>**

85. *Трефологїи* (I d 8), 219 прг. лл. (19,5×12,5), по 41 стр., мелъ. уст. XIII в.; редакція среднеболгарская. Три листа этой же рукописи хранятся въ И. П. Б. въ собранїи еп. Порфирїа (Q. п. I № 40). Ср. Кр. обз., стр. 46 (№ 14). Объ

<sup>1)</sup> По мнѣнію еп. Порфирїа, Второе путешествїе, стр. 154, не Трефологїи, а Служ. Минея на цѣлий годъ.



этой рукописи существуетъ уже цѣлая литература. Ср. Срезневскій, Др. слав. пам. 120—123, 344—347, Свѣдѣнія LXVIII 403—429, Леонидъ, Славяно-сербскія книгохранилища, 53—78, Порфирій, 154 (№ 30), Сырку, „Странникъ“ 1885, Сырку, Русск. Фил. Вѣстн., XVII т., Александровъ, Пам. др. письм. № CVII, Александровъ, Русск. Фил. Вѣстн. 1893, Сырку, Къ исторіи исправленія I, 415, II 9—46.

Записи: на л. 172: пиши окаяннѣе драгане. тако за грѣхы твоѣ бѣ твой мжчнтѣ тѣ. пиши странникѣ.

л. 16: (прѣ)вѣдено отъ грѣцкыхъ книгъ.

л. ? : оцю потрытѣ ми є изводи.

### Б. Служебныя Миней.

86. *Служебная Миней* за янв. (I г 1), 260 прг. лл. (24×19), въ 2 столбца, по 24 стр., уст. XIII в.; редакція среднеболгарская. Ср. Стойловъ, Прѣгледъ, стр. 137 (№ 35).

87. *Служебная Миней* за июнь (переплет. съ I d 4), 9 прг. лл. (23,6×18), по 23 стр., уст. XIII в.; редакція среднеболгарская.

88. *Служебная Миней* за сент.—ноябрь (I d 7), 210 прг. лл. (19,8×15), по 29 стр., уст. XIII в.; редакція сербская. Ср. Стойловъ, Прѣгледъ, 152 (№ 54).

89. *Служебная Миней* за октябрь (II а 1), 149 бум. лл. (25×19), по 28 стр., полууст. XVI; редакція среднеболгарская. Одинъ листъ имѣется въ собр. еп. Порфирія И. П. Б. (F. I № 618). Ср. Кр. обз., 60 (№ 34); Стойловъ, Прѣгледъ 134—135 (№ 10).

Запись на л. 149 v.: † Понеже вѣговолен . . . емь ѡцѣ. ѿ . . . пѣшеніе дѣха въсеѣго, ѣдинорѣдныи снѣ ѿ слово вѣжїе. ѣдинъ сынъ сѣмъж тройцѣ. вѣгоѡзвѣбли ѿсплѣнити своѣ црковѣ, рѣзличныи книгѣми. ѡвы оубо чѣтѣще православиѣи хрїстїане. паче же ѿ ѿноци, приѣмати оубѣшенїе ѿ рѣзличнѣи напастей рѣтоубїи ѿ сѣпостата, приходити къ оубїиленїюу ѿ къ покаенїюу. ѡвы же, въспѣвати величїе вѣжїе славиомоуу въ тройци. ѿ того прѣчѣжа мѣерь ѣдинъ вѣцѣ. ѿ сѣмъж его ѿме ѿ вѣка томоу оубѣждашѣ.

Бидѣвъ азъ ѡкаанны ѿ послѣдныи въ члцѣѣ. чѣтець ѿменѣ вѣсилїе. црковѣ зѡграфскаго монастырѣѣ. ѿко сѣи ѣдинъ мѣѣ недостатѣчѣствоуаше къ славо-словиоу вѣжїюу. приидѣ въ ревностъ ни ѿ кого понѣжїенѣ. ѿ написѣ аще ѿ грѣбвыи словы сиѣ книгѣ. ѿ приложїи цркви стѣго великомѣнника ѿ повѣдоносца геѡгїа. ѿкоже ѡна вдова двѣ лептѣѣ. тѣѣже мола равѣскы въсѣѣкого чѣтѣщаго ѿ прѣписоуѣщаго, не злословите, нѣ паче поминѣйте ѿ мое ѡкаанство въ мѣтѣѣ вѣшїѣ. да ѿ вы спѣвите сѣ мѣздѣѣ, ѿ дажцаго мѣтѣѣ мѣлѣшїсѣ. ѿ вѣвѣща лѣѣта праведнѣи, амин : . —

90. *Служебная Миней* за апрѣль (II а 5), 145 бум. лл. (8,6×19,4), по 26 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

91. *Служебная Миня* за сентябрь (II а 8), 207 бум. лл., in folio, по 26 стр., полууст. XVII в. (1626 г.), редакція сербская. Одинъ листъ имѣется въ собр. еп. Порфирія И. П. Б. (F. I 619). Ср. Кр. обз., стр. 60 (№ 35).

Запись на л. 207: мѣ, вѣдѣ рѣ а мѣ ктитѣрѣа ерѣдѣакѣна стѣфа . . .  
въ изѣграфѣ в лѣтѣ гзрад . . .

92. *Служебная Миня* за май (II а 7), 157 бум. лл. (29×19,5), по 26 стр., полууст. XVII в. (1640 г.); редакція сербская. Одинъ листъ имѣется въ собр. еп. Порфирія И. П. Б. (F. I № 620). Ср. Кр. обз., стр. 60—61 (№ 37).

Запись на 157 л.: Глава въ трѣхъ славимомъ вѣхъ. По зѣлкѣ давшемъ конца. съврши съ мѣсечникъ рѣкмы мал. мнѣгѣгѣрѣшны кирѣ хлѣвчѣ. свѣщѣ емъ ѡчѣства ѡ землѣ мѣдѣвлахѣискви. И при гѣгменѣ кирѣ. пайсѣ — в лѣтѣ гзрми мѣца ѡбла к днѣхъ.

93. *Служебная Миня* за сентябрь—январь и июнь—августъ (II а 12), 139 бум. лл. (30,6×20,9), по 33 стр., полууст. XVII в. (1642 г.); редакція сербская. Одинъ листъ имѣется въ собр. еп. Порфирія И. П. Б. (F. I № 622). Ср. Порфирій, 156 (№ 33), Кр. обз., 61 (№ 38).

Запись на 1 л.: † Сѣ мнѣн исписа ѣ въ силна сѣфнаиѣ въ место гѣтропѣ ѡу монастирѣ рѣкоми Трѣица ѣ принѣсе ѣ въ стоѣю гѣрѣ. въ монастирѣ зѣгѣрафѣ ѣ приложѣ ѣ ѡу цѣрѣ въ дѣрѣ стѣе мѣника гѣвѣгѣ гзрад (1642).

На л. 139: вѣ да прѣститѣ писавшаго ѣ вѣ да спѣтъ чѣтѣщаго †.

94. *Служебная Миня* за ноябрь (II а 6), 172 бум. лл. (28×18, 22,5×14), по 27—29 стр., полууст. XVII в. (1653); редакція сербская. 1 л. въ собр. еп. Порфирія И. П. Б. (F. I № 623). Ср. Порфирій, 156 (№ 35), Кр. обз., 61—62 (№ 39).

Запись на л. 172: Блѣговолѣнѣемъ стѣне трѣице исписа се сѣа вѣжѣа книга въ ѡвителѣи рѣлѣкы хрѣ прѣпѣваго ѡца настоанѣемъ ѣ потрѣжѣнѣемъ ѣрмонѣ гѣвѣмѣ хрѣи ѣданасѣа ѣ пакѣва ѣзѣ по мѣлѣнѣтѣ. да сѣбже сѣмъ гѣвѣгѣю въ монастирѣ глѣмѣи изѣгѣра ѣ в лѣтѣ гзрадѣ крѣг сѣмѣцѣ, кѣ мѣнѣ. зѣ. ѣ по сѣи вратѣи ѣци что вѣдѣ погрѣшѣно ѣ ви исправѣнѣте ѣ не клѣнете сѣи ви хрѣ амѣхъ.

95. *Служебная Миня* за февраль (II а 3), 157 бум. лл. (27×17), по 31 стр., полууст. XVII (1653); редакція сербская. Одинъ листъ имѣется въ собр. еп. Порфирія И. П. Б. Ср. Порфирій, 156 (№ 35), Кр. обз. 62 (№ 40).

Запись на 157 л.: Блѣговолѣнѣемъ стѣне трѣице исписа се сѣа вѣжѣа книга въ ѡвителѣи рѣлѣкы хрѣ прѣпѣваго ѡца настоанѣемъ ѣ потрѣжѣнѣемъ ѣрмонѣ, гѣвѣмина хрѣи ѣданасѣа исписа ѣ своѣю рѣкѣю а пѣзѣа ѣзѣ по мѣлѣнѣтѣ да сѣбже стѣмоу гѣвѣгѣю въ монастирѣ глѣмѣи изѣгѣра в лѣтѣ гзрадѣ крѣг сѣмѣцѣ. кѣ мѣнѣи, зѣ. ѣ но сѣи вратѣи ѣци что вѣдѣ погрѣшѣно ѣ вѣи исправѣнѣте а не клѣнете почѣво не писа дѣхъ стѣи ны ѣггѣлѣ нѣ рѣка гѣрѣшна ѣ вѣрѣна. амѣхъ.

96. *Служебная Миня* за декабрь (II б 12), 356 бум. (30×20,1), по 26 стр., полууст. XVII в.; редакція среднеболгарская.

97. *Службная Миня* за январь (II а 15), 204 бум. лл. (31×20,8), въ 33 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

98. *Службная Миня* за мартъ (II а 4), 138 бум. лл. (27,9×19), по 28 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

99. *Службная Миня* за июнь (II а 14), 170 бум. лл. (30,7×21,2), по 30 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

100. *Службная Миня* за июль (II а 13), 173 бум. лл. (31×22), по 30 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

Запись на л. 172: вѣ простѣ писавшаго, и спѣи чѣтвѣщицѣ: ђ

101. *Службная Миня* за августъ (II а 10), 210 бум. лл. (29,5×19,5), по 27 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

Запись на л. 210: вѣ да прѣстѣ писавша, и вѣ да спѣ чѣтвѣща: —

ѣ  
— : ђ . . . ѣ : —  
т

102. *Службная Миня* за сентябрь, октябрь и ноябрь (II в 7), 401 бум. лл. (27×19,5), по 31 стр., въ 2 столбца, полууст. XVII в.; редакція сербская.

103. *Службная Миня* за октябрь (II в 11), 209 бум. лл. (28,2×19,5), по 30 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

104. *Службная Миня* за декабрь (II а 11), 166 бум. лл. (31×21), по 33 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

### 6. Праздничныя Миней.

105. *Праздничная Миня* за ноябрь-декабрь (II г 5), 315 бум. лл. (26×18), по 26 стр., полууст. XV в.; редакція среднеболгарская. Ср. Стоиловъ, Прѣгледъ, 136 (№ 15).

Запись на 179 л.: оутвѣрди вѣ вѣрж хрѣстіанскѣм и спѣи влѣовѣрнаго црѣк нашего ѣвнна александра.

На л. 36а: ~~вѣ вѣрж хрѣстіанскѣм~~ вѣрж хрѣстіанскѣм . . . (= азъ дамѣилъ писахъ си . . .).

106. *Праздничная Миня* за декабрь-августъ (III с 2), 366 бум. лл. (19,2×12), по 24 стр., полууст. XVI в.; редакція среднеболгарская.

107. *Праздничная Миня* за цѣлый годъ (III d 8), 371 бум. лл. (21×14,7), по 25 стр., полууст. XVI в.; редакція среднеболгарская.

### 7. Часословы.

108. *Часословъ* (III г 6), 89 бум. лл. (20×14,5), по 20 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

109. *Часословъ* (III б 7), 168 бум. лл. (13,5×9,4), по 20 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

110. *Часословъ* (III а 20), 382 бум. лл. (14,5×10,3), по 16—18 стр., полууст. XVII в. Редакція сербская.

111. *Часословъ* (Ш б 2), 172 бум. лл. (13×8,5), по 18 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

### 8. Каноники.

112. *Каноникъ* (Ш в 21), 175 бум. лл. (19×14), по 20 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

113. *Каноникъ* (Ш б 10), 98 бум. лл. (14×18,2), по 22 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

### 9. Требники.

113<sup>a</sup>. *Требникъ* (безъ №), 3 прг. лл. (18×13,2), по 15 стр., уст. XIII в.; редакція среднеболгарская. Ср. Стоиловъ, Прѣгледъ 159 (№ 4).

114. *Требникъ* (I г 11), 154 прг. лл. (17,8×13,5), по 18—20—21 стр., полууст. XIV в.; редакція сербская. Ср. Стоиловъ, Прѣгледъ 177 (№ 45).

115. *Требникъ съ Кормчей* (I б 2), 430 бум. лл. (26,2×18,5), по 28 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская. Одинъ листъ имѣется въ собр. еп. Порфирія И. П. Б. (F I № 630). Ср. Порфирій, 158 (№ 45), Кр. обз., 63—64 (№ 44).

На лл. 488—427 находится *Сѣмѣна магистра и логодета во мѣстѣмъ сътвореніи ѿ различныхъ лектовникъ и списателей, а на лл. 427—428: Сказаніе ѿ скверныхъ возѣ ильинскѣ*

116. *Требникъ* (Ш г 4), 261 бум. лл. (19,5×14), по 28 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

117. *Требникъ* (Ш в 18), 81 бум. лл. (19,2×14), по 20 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

118. *Требникъ съ Служебникомъ* (Д е 5), 282 бум. лл. (19,5×14,4), по 17 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

### 10. Служебники.

119. *Служебникъ* (I г 10), 72 прг. л. (21×13,9), по 16 стр., уст. XIII в.; редакція сербская. Ср. Стоиловъ, Прѣгледъ, 146—147 (№ 44).

120. *Служебникъ Евимія*, прг. свитокъ въ 3 м. 48 см. × 13 см., полууст. XIV в.; редакція среднеболгарская. Полные снимки въ двухъ видахъ въ Рум. Муз., ср. Викторовъ, Собр. рш. Севастьянова, стр. 94; Порфирій, 151 (№ 21), Антонинъ, Замѣтки поклонника о св. Горѣ, 329; Сырку, Къ исторіи исправленія, I, 2, I и сл.

121. *Служебникъ Евимія* (I г 12), 166 бум. лл. (18,1×12), по 20 стр., полууст. XV в.; редакція среднеболгарская. Ср. Сырку, Къ исторіи I, 2, XII и сл.

122. *Служебникъ* (Ш е 7), 190 бум. лл. (18,9×12,9), полууст. XV в.; редакція среднеболгарская.

Зап.: Е лѣ<sup>ѣ</sup> гзцама. крѣ слѣѣ къ. лѣ ѣ основа д. индѣ ал. мѣд. ѣнѣ зѣ  
. . . въ погывѣ слѣѣ.

123. *Служебникъ* (Ш в 11), 70 бум. лл. (20×12), по 21 стр., полууст. XVI в.; редакція среднеболгарская.

124. *Службникъ* (III д 12), 405 бум. лл. (20,2×13), по 20 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

125. *Службникъ* (III в 16), 105 бум. лл. (19,5×13), по 20 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

126. *Службникъ* (III д 10), 58 бум. лл. (20,9×14), по 18 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская. Ср. Сырку Къ исторіи I, 1, XXV.

127. *Службникъ* (III г 7), 69 бум. лл. (20,5×13,5), по 23 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

128. *Службникъ* (III е 1), 151 бум. лл. (20,2×12,5), по 22—25 стр., полууст. XVI в.; редакція среднеболгарская, съ 95 л. — сербская.

129. *Службникъ* (III в 7), 120 бум. л. (20,1×13), по 14 стр., полууст. XVI в. (1504); редакція сербская. Ср. Сырку, Къ исторіи I, 2, XXVI.

Запись на л. 120 v.: *Исписасе в лѣтѣ азъ аи. писа мидгрѣшнѣи. папа стамѣ. да до ко дои сѣи кнѣга. четѣте съ мѣрѣмъ.*

130. *Службникъ* (III е 10), 268 бум. лл. (18,4×13,8), полууст. XVI в. (1578?); редакція сербская.

Запись на л. 62 v.: *Глѣ съврѣшителю бѣ нашемъ въ вѣкѣ ѣминъ † Сію лѣрѣгѣю писѣ, ѣзъ грѣтѣи дѣмѣрь, ѣ село конѣ, при ѣпѣпа прѣсладскѣ, кѣ грѣгѣрѣе, ѣи при црѣ тѣрѣскаго соултанѣ мѣратѣ, силимовѣ сѣи (переправлено изъ сѣлимановѣ сѣи). Б лѣтѣ азъ (?). † крѣг, а. ѣ лѣтѣ азъ злѣ а. ѣ пѣ. ѣндѣи ѣ. дѣ. † съврѣши сѣ мѣца ѣвгѣс, кѣ, дѣи.*

131. *Службникъ* (III е 11), 142 бум. лл. (18,2×14), по 21 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

132. *Службникъ* (III е 9), 237 бум. лл. (19×13,4), по 21 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

Запись на л. 237: † простѣи бѣ писанѣшаго амѣи.

133. *Службникъ* (III в 17), 197 бум. лл. (19,5×13,5), по 19 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

134. *Службникъ* архіерейскѣи (III а 8), 116 бум. лл. (18,5×14), по 16—17 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

### 11. Службы.

135. *Служба св. Георгію* (III а 6), 68 бум. лл. (18,5×12,5), по 10 стр., полууст. XV—XVI в.; редакція сербская.

136. *Служба св. Георгію* (III в 15), 116 бум. лл. (19,3×13), по 22 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

### 12. Молитвословы.

137. *Молитвы прѣзъ недѣлю* (III а 7). 161 бум. лл. (18,5×12), по 21—23 стр., полууст. XVI в.; редакція среднеболгарская, но первые 8 л. принадлежать въ сербской редакціи.

138. *Молитвословъ* (III б 15), 205 бум. лл. (14,2×9,9), по 16 стр. полууст. XVII в.; редакція среднеболгарская.

139. *Молитвословъ* (III б 4), 347 бум. лл. (12,7×9), по 16—17 стр. полууст. XVII в.; редакція сербская.

140. *Молитвословъ* (III в 23), 170 бум. лл. (19,1×12,7), по 18—21 стр. полууст. XVII в.; редакція сербская.

141. *Молитвы святого причащенія* (III б 6), 54 бум. лл. (13,1×8,5) по 16 стр. полууст. XVII в.; редакція сербская.

#### - 18. Акаѳистарь.

142. *Акаѳистарь* (III б 9), 237 бум. лл. (13×9), по 19 стр. полууст. XVII в.; редакція сербская.

143. *Акаѳистарь* (III б 13), 98 бум. лл. (14,2×10), по 32 стр. полууст. XVII в.; редакція сербская.

#### 14. Сборныя богослужебныя книги.

144. *Октоихъ, Евангеліе и Апостолъ праздничный* (III а 14), 332 бум. лл. (17,8×13,3), по 21 стр. полууст. XVI—XVII в.; редакція сербская.

#### III. Церновно-юридическія книги.

145. *Типикъ* (безъ №), 2 прг. лл. (27,5×20), въ 2 столбца, по 28 стр., уст. XIII в.; редакція русская. У Стоилова, Прѣгледъ, стр. 158 невѣрно названъ „Триодью“.

146. *Типикъ* (III г 8), 329 бум. л. (20,1×14,5), по 21 стр. полууст. XVII в.; редакція сербская.

147. *Типикъ* (II г 8), 371 бум. лл. (28,2×16,2), по 26 стр. полууст. XVII в.; редакція русская.

148. *Кормчан* (III е 12), 418 бум. лл. (18,7×14), по 18—22 стр. полууст. XVI в.; редакція русская.

149. *Симтагма Матвѣя Властаря* (II в 1), 454 бум. лл. (25,5×19), по 28 стр. полууст. XVII в.; редакція сербская. Ср. Порфирій стр. 158 (№ 44).

Зап. на л. 454: † послѣднѣиши. ѿ грѣшнѣиши въ сѣнниноцѣхъ венедиктъ писа сѣю книгѣ дѣвникѣ кѣ герасѣмѣ на име правѣлѣ.

150. *Мѣсяцесловъ* (I д 11), 56 прг. лл. (19×13,5), по 21 стр. полууст. XIV в.; редакція среднеболгарская. Ср. Стоиловъ, Прѣгледъ, стр. 155 (№ 58).

#### IV. Историческія книги.

151. *Особая передѣлка Зонары* (II г 4), 293 бум. лл. (25,1×19,5), по 30 стр., скороп. XVII в.; редакція сербская. Кромѣ Зонары, въ этой книгѣ имѣется неполное житіе деспота Стефана. Ср. Порфирій, 160—161 (№ 46).

V. Творенія отцевъ церкви.

152. *Василія Великаго постническаго поученія и слово Амфилохія Иконийскаго о Василии В.* (I а 3), 238 бум. лл. (26×19,5), по 28 стр., полууст. XIV в. (1367); редакція среднеболгарская. Ср. Григоровичъ, Очеркъ, 56 (№ 31). Одинъ листь хранится въ собраніи еп. Порфирія Н. П. Б. (F. I № 631). Ср. Порфирій, 157 (№ 39), Кр. обз., 64 (№ 47). Фотографическій снимокъ въ собр. Севастьянова Рум. Муз. Ср. Викторовъ, Собр. ркп. Севастьянова, 95 (№ 22).

Запись на 238 л. † *Бъ лѣтѣ 8500ѣ. написа сѧ †*

153. *Василія Великаго постническаго поученія* (II д 13), 266 бум. лл. (26,5×19,5), по 30 стр., полууст. XV в.; редакція сербская.

Запись на л. 266: † *Снѣ гнигѣ. приложи гнѣ костадѣ снѣ гнѣ костадина. внѣкъ великадого воеводѣ деснимира свѣтѣмоу ѡ дешлогоу.*

154. *Богословіе Иоанна Дамаскина* (II д 12), 226 бум. лл. (26×19,7), по 20 стр., въ 2 столбца, полууст. XIV—XV в.; редакція среднеболгарская. 1 л. въ собр. Порфирія Н. П. Б. (F. I № 641). Ср. Порфирій, 157 (№ 40), Кр. обз., 67—68.

Запись на 226 л.: *Бъ лѣто 8434) въ нѣжда велика блѣчестію христіанскомѣ.*

155. *Ефремъ Сиринъ* (II в 10), 187 бум. лл. (28,2×21,2), по 23 стр., полууст. XVII в.; редакція до 97 л. среднеболгарская, потомъ сербская.

156. *Шестодневъ Иоанна Златоустаго и Миня за ноябрь* (I б 9), 188 бум. лл. (28×20), по 27—30 стр., полууст. XVI—XVII в.; редакція среднеболгарская.

Зап. на л. 99 в.: *почто не доврѣшите шестоднѣ сѣ нѣ ѡстависте толико добродѣтели побченія. нѣ ѡще ви мощно вѣ, доврѣшате (sic). не потрѣвентъ во ѣ трѣпѣ без главы.*

157. *Лѣствичникъ* (III е 3), 342 бум. лл. (19,2×12), по 26—28 стр., полууст. XV в.; редакція среднеболгарская съ сербскими вставками.

158. *Лѣствичникъ* (II д 9), 162 бум. лл. (24,8×17,5), по 25 стр., полууст. XV в.; редакція среднеболгарская.

159. *Лѣствичникъ* (III д 6), 254 бум. лл. (21×13,5), по 26 стр., полууст. XV в.; редакція сербская.

160. *Лѣствичникъ* (III в 12), 144 бум. лл. (20,2×13,2), по 30 стр., полууст. XVI в.; редакція среднеболгарская.

161. *Лѣствичникъ* (III д 4), 195 бум. лл. (20,5×12), по 31 стр., полууст. XVI в.; редакція среднеболгарская.

162. *Лѣствичникъ* (III д 5), 249 бум. лл. (21×13,1), по 24 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

163. *Лѣствичникъ* (I а 2), 204 бум. лл. (23,5×17,5), по 26 стр., полууст. XVII в., редакція среднеболгарская. Ср. Стоиловъ, Прѣгледъ, 135.

Запись на л. 204 в.: † *снѧ книга монастыра изѣграфа стаго великомѣченика хѣа гѣвѣгита смерени. егѣмѣ. паисне нермонѣ. да се зна когда ста егѣментъ.*

семѣ. монастырѣ вишереченномъ азъ писася. Въ лѣто 6385 мѣ. апрѣлиа к ѿ днѣ. † ѿ рѣ. Хсѣа. ѿ. ѿ. ѿ. ѿ.

## VI. Житія.

164. *Патерикъ* (II б 5), 377 бум. лл. (27×18,2), по 27 стр., полууст. XIV—XV в.; редакція среднеболгарская.

На об. л. передъ началомъ текста записъ: † Е лѣто зред (1666 г.) повеза се сѣа кнѣга при дѣкеа Кисаріѡнѣ а клисарѣ Пайсѣа попѣ а повезаніемъ Кѣріа мѡнахъ, ѿ града Браца и въ тѡ врѣмѣа воевахъ тѣрци на Критъ и вѣстѣ нѣжда вѣліа по всѣи землі нѣнипаче на стѣи горѣ по мѡрѣ и по сѣхо, прѣиде везирѣ оу Голоуна и дадохмо многѡ пешкѣш ѿ многы вѣшн. мѣа івнѣ. вѣ днѣ.

165. *Патерикъ* (III а 1), 65 бум. лл. (18,7×14,5), по 25 стр., полууст. XVI в.; редакція русская.

166. *Житія святыхъ* (II в 3), 421 бум. лл. (26,5×19), по 27 стр., полууст. XVI—XVII в.; редакція среднеболгарская.

## VII. Четыи Минеи.

167. *Четья Минея* (II д 2), 310 бум. лл. (23×13,1), по 25 стр., полууст. XIV в.; редакція среднеболгарская.

Записъ на л. 310: азъ вратъ многѡгрѣшны писахъ въ днѣа вѣговѣрнаго ѿвана шѣмана . . . при . . . патр . . . се вѣдими в лѣ 5 . . .

168. *Четья Минея* (II в 8), 323 бум. лл. (26,2×20), по 28 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

Записъ на 323 л.: † смѣ мѣцъчникъ зѡграфскаго мѡнаѣира дадохмо дѣхѡникѣ гѣриа оу прѣдрѣжаніе вѣкѣ неколико, вѣ вѣ гѣ. и пакы вѣдѣ мѡнаѣирѣскы.

169. *Четья Минея* (III а 5), 57 бум. лл. (18,6×14), по 23 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская. На лл. 44—57 ѡ писменѣхъ чрѣнѡрица хрѡбра.

## VIII. Молитвы и поученія.

170. *Молитвы и поученія* (III а 7), 153 бум. лл. (18,5×12), по 23 стр., полууст. XVI в.; редакція сербская.

## IX. Прологи.

171. *Прологъ* (II г 6), 432 бум. лл. (26,2×19,2), по 30—32 стр., полууст. XIV в.; редакція среднеболгарская.

172. *Прологъ* за мартъ—авг. (II б 3), 364 бум. лл. (26,4×17,5) по 24—30 стр., полууст. XIV в.; редакція сербская.

173. *Прологъ праздничный* (II г 8), 317 бум. лл. (27×18,5), по 22, 32 стр., полууст. XVI—XVII в.; редакція сербская.



174. *Прологъ* за мартъ—авг. (II б 2), 184 бум. лл. (26×19), по 32 стр., полууст. XVI—XVII в.; редакція среднеболгарская.

175. *Прологъ* за сент.—февр., 350 бум. лл. (26,5×18,5), по 26-30 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

176. *Прологъ* (III б 3), 208 бум. лл. (13×8), по 16, 21, 22 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

177. *Прологъ* (III б 16), 177 бум. лл. (14,3×10,1), по 19 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская.

178. *Прологъ* (I а 4), 251 бум. лл., по 29 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская. 3 л. имѣются въ собр. еп. Порфирія И. П. Б. (F. I № 636). Ср. Кр. обз. 66, Стоиловъ, Прѣгледъ, 133 (№ 2).

Запись на л. 246 v.: *Глава съврѣшителю боу въ вѣккѣ вѣккѣ, ѡмнѣ: † вѣ оу твое име да знае цю съпадна сави книжѣ прогъ. два ѡфтанка а . . . . . дрѡги а апѣтъ и мѣтвѣникъ :*

На л. 250 v.: *да се знае сѣю гнигѣ глѣми пролѣ. принеѡхъ азъ грѣшнѣ сава хаѣн. кѡнѣ ю ѡ попа петра на Браца. за ѣк. ѣ принесѡ ю. оу манасти. ѡзографъ хрѣ. стѣго великаго мѣника хѣ геѡгѣа. аще ктѡ покѡситѣ хоше ѡзнестѣ ю ѡ вишерѣнаго хрѣма да. вѣде прокле ѡ стѣго геѡгѣа. ѡвоздхѣхѣидѣв слѣгъ . не ѡвретѡ ничесѡ. свѣдѣнѡд . ѡлѣ о вѡни кѣлѡдъ вѣса. азъ грѣшнѣ сѣвзлѡ. ефицѡрд. блѣгодарѣ вѣ ѡ стѣго геѡгѣа. Етъ летѡ сѣрѣдъ при дикѣмъ дѣдѣдѣ.*

179. *Прологъ* за сент. (I г 13), 332 бум. лл. (39,8×26,1), по 39 стр., въ 2 столбца, полууст. XVII в.; редакція сербская.

Запись на л. 307: † *Сѣе мѣ тетрѣ съписа пѡ ѡмѣ мѣлошевѣ ѡ дѣбра ѡ селѡ пѣскопѣ . : — ѡ при краю краѣ мѣ никола.*

180. *Прологъ* за мартъ—авг. (I а 5), 341 бум. лл., по 25 стр., полууст. XVII в.; редакція сербская. Ср. Стоиловъ, Прѣгледъ 133, (№ 3).

Запись на л. 133 v.: *Да сѣ знае кога прѣтихѣме. тѣмъ пролѡзи по дѣховника. митрофана. в лѣ з. р. п. ѡ ѡ ти дѣховниче етимѣ. а цю се моли за тѣмъ книги прѣтихѣме по дѣховника митрофана. нека работа пакѣ да знаешъ да хѣ прѣпишете. цю ѡтиде харачъ а ти пиши та ни прѣти. нѣе цѣме плати та када знаете пѡ поповѣ, ере стѣко. радъ. калина ере илимъ мѣхѣмѣлѣ вока вѣчо дѣда цѣтко вѣкна радъ раѣа стана калина дѣмитра нехра. герго вѣкна прѣпишитѣ тѣмъ. нѣмена. и поменете. и вѣсѣ вѣ да помене и помилѣе а —*

## Х. Легенды.

181. *Житѣ Варлаама и Иосафа* (II в 5), 176 бум. лл. (26×18, 21×13), по 24 стр., полууст. XV в.; редакція сербская.

Запись на л. 176: в лѣо сѣ з. ѣ. ч. з. (1688) † *да сѣк знаетѣ кога помирѣкла лоуна мѣа сѣктѣврѣа дѣ дѣнѣ . . . . . и тога тѣрѡци агарѣнѣ родѣ поганѣ боеванѣ на ѡѣмѣцѣ. и царѣ сѣлѣкиманѣ тоги ѡ соѣа сѣдѣшѣ на рѣтѣ сѣ вѣсѣкѣми силами.*

**XI. Сборники.**

*182. Сборникъ* (II д 3), 345 бум. лл. (21×13), по 29 стр., полууст. XV в.; редакція сербская.

Запись на л. 1: *Спѣси гди ѿ помилѣи трѣдѣвшаго сѧ пѣшѣци книгѣ сѣю. понѣже сподови сѧ прочѣи ѿще ѿ не всю. но ѿ за сѣ блѣодѣрствѣю. монахѣ меркѣри. мерѣлскыи isaакѣ.*

*183. Сборникъ* (III а 13), 112 бум. лл. (18×12,8), по 29 стр., полууст. XVI—XVII в.; редакція среднеболгарская.

*184. Сборникъ* (II а 2), 212 бум. лл. (25,2×18,7), по 29 стр., полууст. XVI в., редакція среднеболгарская.